

## ESTADOS FINANCIEROS

Por el Periodo anual N° 58 iniciado el 1 de enero de 2013, presentado en forma comparativa con el ejercicio anterior.

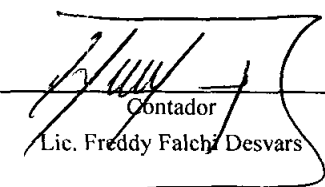
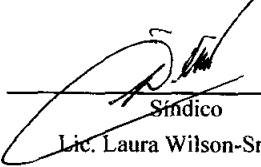
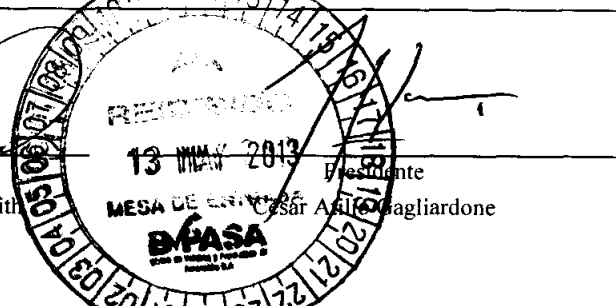
Denominación:	DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO
Domicilio legal:	Avda. Eusebio Ayala 1947 – Ciudad de Asunción
Actividad principal:	Importación y comercialización de autovehículos, maquinarias e implementos agrícolas, viales e industriales, repuestos y accesorios, servicios de mantenimiento y reparaciones de los mismos.
Inscripción en el Registro Público de Comercio:	<p>Del Estatuto o Contrato Social: Escritura N° 5 del 27/02/1957 N° 183 Folio 89 y siguientes, del 30/04/57.</p> <hr/> <p>De las modificaciones: N° 295, Folio 154 y siguientes del 10/08/1968; N° 602, Folio 61 y siguientes del 25/05/82; N° 117, Folio 692 y siguientes del 16/02/90; N° 562, Folio 4.880 y siguientes del 07/08/90; N° 604, Folio 3.049 y siguientes del 16/06/94; N° 829 Folio 6.344 y siguientes del 27/06/95; N° 1.470, Folio 10.595 y siguientes del 26/12/95; N° 1.471, Folio 10.610 y siguientes del 26/12/95; N° 114, Folio 864 y siguientes del 12/02/99; N° 717 Folio 5.961 y siguientes del 10/09/02; N° 934, Folio 7.460 y siguientes del 18/12/02; y N° 156, Folio 1.661 y siguientes del 23/02/06; N° 490, folio 5655 y siguientes del 26/11/09; y N° 448, folio 5711 y siguientes del 26/11/09.</p>

Inscripción en la Comisión Nacional de Valores: SECA 015 - Resolución N° 170/95 del 22/12/95.

Fecha de vencimiento del Estatuto o Contrato Social: Año 2094.

Composición del capital:

Cantidad	Tipo	N° de votos Que otorga c/u	Capital integrado Gs.	Capital suscripto Gs.	Capital social Gs.
155.000	Privilegiadas nominativas	5	15.500.000.000	40.000.000.000	40.000.000.000
245.000	Ordinarias nominativas	1	24.500.000.000		
			40.000.000.000		

 Contador Lic. Freddy Falch Desvars	 Síndico Lic. Laura Wilson-Smith	 Presidente César Agliardi
--	---	--

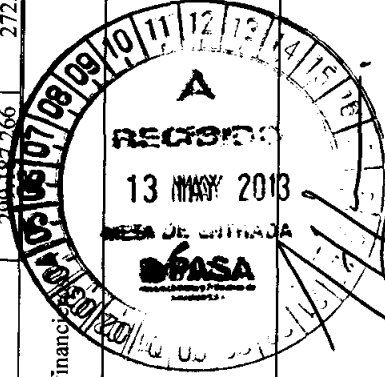
DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

BALANCE GENERAL AL 31 DE MARZO DE 2013

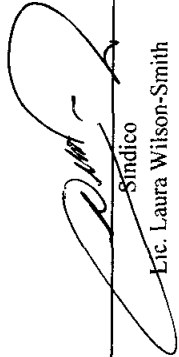
(En miles de guaraníes)

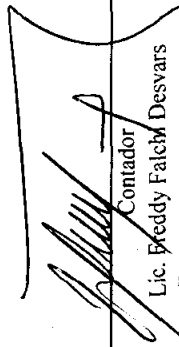
	31/03/2013	31/12/2012	31/03/2013	31/12/2012
<b>ACTIVO</b>				
<b>ACTIVO CORRIENTE</b>				
Disponibilidades	13.814.684	10.334.185	27.851.865	22.015.251
Créditos por ventas (Nota B)	74.566.912	64.890.681	25.728.062	21.732.129
Otros créditos (Nota C)	5.181.184	3.621.890	523.672	211.883
Bienes de cambio (Notas A.5 y D)	98.778.560	93.948.536	327.669	0
Total activo corriente	192.341.340	172.795.292	54.431.268	43.959.263
<b>ACTIVO NO CORRIENTE</b>				
Créditos por ventas (Nota B)	41.257.124	36.193.584	38.090.617	24.520.375
Bienes de uso (Nota A.7 y Anexo A)	53.582.158	51.700.421	92.521.885	68.479.638
Bienes de Cambio (Notas A.5 y D)	1.159.314	1.159.314		
Cargos Diferidos	155.962	0		
Inversiones (Nota E)	10.691.368	10.691.368		
Total activo no corriente	106.845.926	99.744.687	38.090.617	24.520.375
<b>Total Activo</b>	<b>299.187.266</b>	<b>272.539.979</b>	<b>206.665.381</b>	<b>204.060.341</b>
<b>PASIVO</b>				
<b>PASIVO CORRIENTE</b>				
Cuentas a pagar (Nota F)				
Deudas financieras (Nota G)				
Cargas sociales a pagar (Nota H)				
Cargas Fiscales a Pagar				
Total pasivo corriente				
<b>PASIVO NO CORRIENTE</b>				
Deudas financieras (Nota G)				
Total pasivo no corriente				
<b>Total del pasivo</b>				
<b>PATRIMONIO NETO</b>				
Según estado contable respectivo				
<b>Total Pasivo y Patrimonio Neto</b>	<b>299.187.266</b>	<b>272.539.979</b>	<b>206.665.381</b>	<b>204.060.341</b>

Las notas A a N y los anexos A a K que se acompañan son parte integrante de los estados financieros.



Presidente  
César Atilio Gagliardone

  
Sindico  
Lic. Laura Wilson-Smith

  
Contador  
Lic. Freddy Falchm Desvars

DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

ESTADO DE RESULTADOS

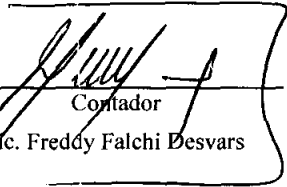
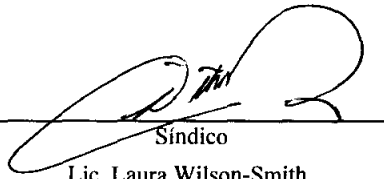
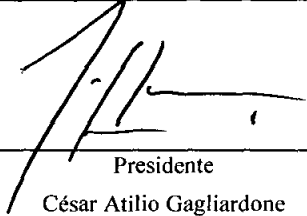
POR EL PERÍODO FINALIZADO EL 31 DE MARZO DE 2013

(En miles de guaraníes)

	Periodo finalizado el	
	31/03/2013	31/03/2012
Ingresos por ventas de bienes y servicios	69.235.958	40.400.521
Costo de ventas (Anexo F)	(56.969.697)	(29.236.293)
Utilidad bruta	12.266.261	11.164.228
Gastos de administración (Anexo H)	(4.008.665)	(3.694.549)
Gastos de comercialización (Anexo H)	(6.519.018)	(5.086.146)
Resultados financieros (Nota J)	1.054.105	745.699
Otros ingresos	140.026	785.424
Ganancia antes de reserva legal e impuesto a la renta	2.932.709	3.914.656
Impuesto a la renta	(327.669)	(397.578)
Ganancia antes de Reserva Legal	2.605.040	3.517.078
Incremento de la reserva legal	0	0
Ganancia Distribuible del Periodo	2.605.040	3.517.078



Las notas A a N y los anexos A a K que se acompañan son parte integrante de los estados financieros.

 Contador Lic. Freddy Falchi Desvars	 Síndico Lic. Laura Wilson-Smith	 Presidente César Atilio Gagliardone
---	---	---

DE LA SOBERA S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

ESTADO DE EVOLUCIÓN DEL PATRIMONIO NETO

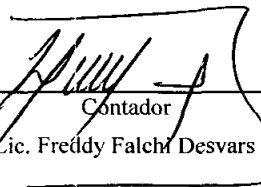
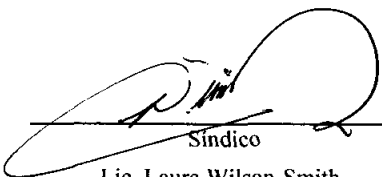
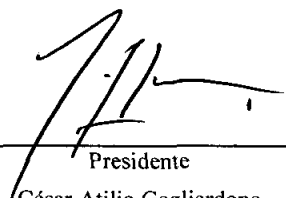
POR EL PERÍODO FINALIZADO EL 31 DE MARZO DE 2013

(En miles de guaraníes)

RUBROS	APORTES DE LOS SOCIOS		RESERVAS DE CAPITAL	GANANCIAS RESERVADAS	RESULTADOS NO ASIGNADOS	TOTAL DEL PATRIMONIO NETO POR EL PERÍODO FINALIZADO EL	
	CAPITAL SOCIAL	APORTES A CAPITALIZAR Y PRIMAS DE EMISIÓN	REVALÚO LEY N° 125/91 (NOTA A.4)	RESERVA LEGAL		31/03/2013	31/03/2012
Saldo al inicio del Periodo	40.000.000	55.713	16.820.352	8.178.731	139.005.545	204.060.341	193.197.636
Por disposición de la Asamblea:							
- Distribución de utilidades	0	0	0	0	0	0	0
- Asignaciones especiales a Directores	0	0	0	0	0	0	0
Reserva de Revalúo Ley N° 125/91	0	0	0	0	0	0	0
Reserva legal	0	0	0	0	0	0	0
Ganancia Neta del Periodo	0	0	0	0	2.605.040	2.605.040	3.517.078
Saldos al cierre del Periodo	40.000.000	55.713	16.820.352	8.178.731	141.610.585	206.665.381	196.714.714

Las notas A a N y los anexos A a K que se acompañan son parte integrantes de los estados financieros.



 Contador Lic. Freddy Falch Desvars	 Síndico Lic. Laura Wilson-Smith	 Presidente César Atilio Gagliardone
--	---	---

DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

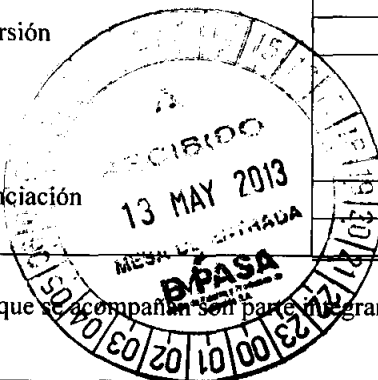
ESTADO DE FLUJO DE EFECTIVO

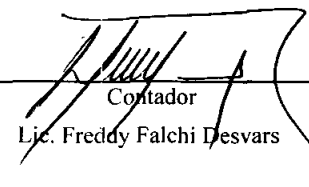
POR EL PERÍODO FINALIZADO EL 31 DE MARZO DE 2013

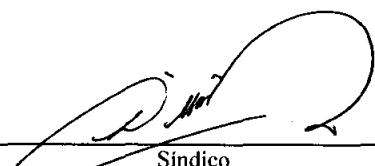
(En miles de guaraníes)

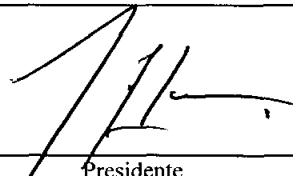
	Periodo finalizado el	
	31/03/2013	31/03/2012
<b>VARIACIÓN DE FONDOS</b>		
Fondos al inicio del ejercicio	10.334.185	22.338.243
Incremento neto de fondos	3.480.499	(10.521.227)
Fondos al cierre del ejercicio	13.814.684	11.817.016
<b>FONDOS PROVENIENTES DE (APLICADOS A):</b>		
<b>ACTIVIDADES OPERATIVAS</b>		
Ganancia del ejercicio	2.605.040	3.517.078
Cargos a resultados del ejercicio que no representan aplicaciones de fondos (Nota K)	863.481	1.663.272
(Aumento) Disminución neta de créditos por ventas	(14.626.103)	(7.267.709)
(Aumento) Disminución neto de bienes de cambio	(4.909.907)	(8.364.761)
(Aumento) Disminución neto de otros créditos	(1.559.294)	(1.546.241)
Aumento neto de deudas comerciales	5.836.614	(3.305.321)
Disminución neta de deudas fiscales	327.669	397.579
Disminución neta de otros pasivos	311.789	194.864
Fondos netos (aplicados a) provenientes de actividades operativas	(11.150.711)	(14.711.239)
<b>ACTIVIDADES DE INVERSIÓN</b>		
Inversiones en Otras Sociedades	0	(1.225.528)
Compras de bienes de uso (Anexo A)	(2.779.003)	(1.975.969)
Cargos Diferidos	(155.962)	(165.970)
Fondos netos aplicados a actividades de inversión	(2.934.965)	(3.367.467)
<b>ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN</b>		
Aumento neto de deudas bancarias	17.566.175	7.557.479
Dividendos pagados	0	0
Fondos netos aplicados a actividades de financiación	17.566.175	7.557.479
<b>VARIACIÓN NETA DE FONDOS</b>	3.480.499	(10.521.227)

Las notas A a N y los anexos A a K que se acompañan son parte integrante de los estados financieros.



  
 Contador  
 Ljc. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA A: POLÍTICAS CONTABLES**

**1. Información básica sobre la entidad.**

La entidad fue constituida por escritura pública Nro. 5 el 27 de febrero de 1957. Inscripta en el Registro Público de Comercio el 30 de abril de 1957 bajo el Nro. 183.

La entidad actualmente tiene por objeto las siguientes actividades: distribuye para Paraguay las marcas Massey Ferguson (tractores, cosechadoras e implementos agrícolas), JCB (maquinarias industriales y viales), Metalfor (pulverizadoras, acoplados, etc.), Jumil (plantadoras, sembradoras, picadoras, entre otros), Mainero (implementos agrícolas), Perkins Engines (motores), Chevrolet (automóviles).

A la fecha cuenta con oficinas comerciales en Asunción, Hernandarias, Santa Rita, Encarnación, Bella Vista, Katuete, Guajayvi y Loma Plata, apoyados por agentes de ventas en J.E. Estigarribia, Pedro Juan Caballero, Neuland, Filadelfia y Friesland, cubriendo de esta manera toda la geografía agrícola y ganadera del país.

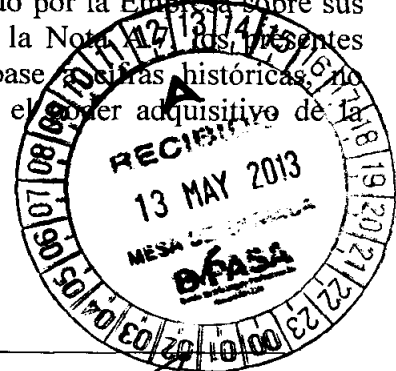
El 22 de diciembre de 1995, la Comisión Nacional de Valores a través de su Resolución N° 170 calificó a la entidad como Sociedad Emisora de Capital Abierto.

La entidad cierra su año económico el 31 de diciembre.

**2. Principios contables y moneda de cuenta.**

Los presentes estados financieros han sido formulados de acuerdo con los lineamientos generales de las normas contables emitidas por la Comisión Nacional de Valores y normas de información financiera emitidas por el Consejo de Contadores Públicos del Paraguay, en cuanto a las prácticas contables usuales y el plan de cuentas establecido acorde con el funcionamiento de la Entidad.

Con excepción del revalúo obligatorio practicado por la Empresa sobre sus bienes del activo fijo, tal como se explica en la Nota 12, los presentes estados financieros han sido preparados en base a las transacciones históricas, no considerando el efecto que las variaciones en el poder adquisitivo de la moneda local pudiera tener sobre los mismos.



Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith

Presidente  
César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA A: (Continuación)**

Durante los ejercicios 2013 y 2012 la inflación medida a través del índice de precios al consumidor publicado por el Banco Central del Paraguay que muestra la variación en el costo de vida, fue del 0,3% y 3,1%, respectivamente.

**3. Rubros en moneda extranjera.**

Los saldos en moneda extranjera (US\$) han sido valuados a los tipos de cambio vigentes al 31 de Marzo de 2013 y 2012 informados por la Sub Secretaría de Estado de Tributación a esas fechas. Los tipos de cambio establecidos se exponen en el Anexo G a los estados financieros.

Los resultados generados por las variaciones cambiarias son reconocidos como beneficios o quebrantos del Periodo en el cual se producen.

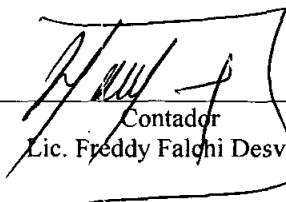
**4. Deterioro.**

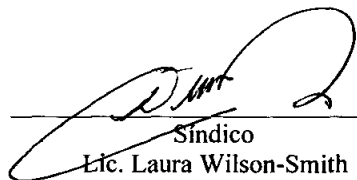
Los valores contables de los activos de la entidad, diferentes de bienes de cambio, son revisados a la fecha de cada estado financiero para determinar si existe un indicativo de deterioro. Si algún indicativo de deterioro existiera, el monto recuperable del activo es estimado como el mayor del precio neto de venta y el valor de uso, reconociéndose una pérdida por deterioro en el Estado de Resultados cuando el valor contable del activo o su unidad generadora de efectivo exceden su monto recuperable.

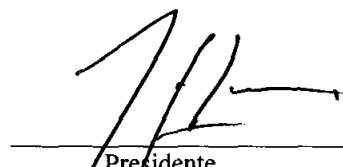
En el caso de activos, diferentes de bienes de uso, una pérdida por deterioro es revertida hasta el monto que no exceda el valor contable que hubiera correspondido si no se hubiera reconocido el deterioro, cuando posteriormente se produce un aumento en la estimación del monto recuperable.

En el caso de bienes de uso, revaluados según se indica en el ítem A.7, una pérdida por deterioro es revertida hasta el monto que no exceda el valor contable revaluado que hubiera correspondido si no se hubiera reconocido el deterioro, cuando posteriormente se produce un aumento en la estimación del monto recuperable.



  
Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

  
Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith  
9

  
Presidente  
César Atilio Gagliardone

DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013

NOTA A: (Continuación)

5. Bienes de cambio.

Las adquisiciones de bienes de cambio son registradas a su costo, incluyendo todos los gastos inherentes a su incorporación al patrimonio de la Empresa.

El método de valuación de salidas de inventario de autovehículos, tractores, cosechadoras e implementos es el de identificación específica.

Los repuestos se encuentran valuados al costo de última adquisición netos de la previsión constituida para cubrir obsolescencia de ítems de baja rotación, descrita en la Nota A 8.b. subsiguiente. El consumo o costo de ventas de los repuestos es calculado por diferencia de inventarios.

El valor neto de las existencias consideradas en su conjunto no supera a su valor recuperable.

6. Inversiones.

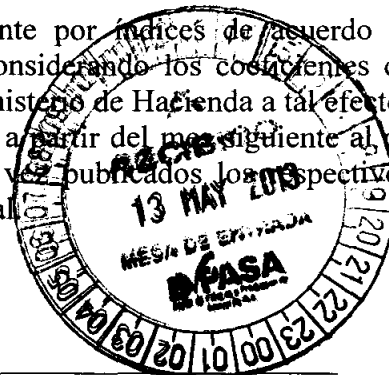
Las inversiones en otras empresas están contabilizadas bajo el método de participación (VPP – Valor Patrimonial Proporcional), registradas inicialmente al costo, y ajustadas posteriormente en función de los cambios que experimenta, tras la adquisición, la porción de los activos netos de la entidad participada que corresponde al inversor.

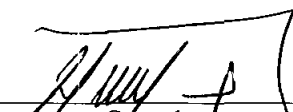
El resultado del periodo del inversor recogerá la porción que le corresponda en los resultados de la participada.

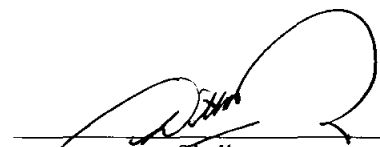
7. Valuación de bienes de uso.

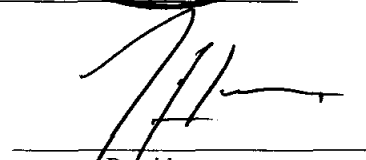
Los bienes de uso están registrados de acuerdo a los siguientes criterios:

- a. Los bienes son revaluados anualmente por índices de acuerdo al Artículo 12 de la Ley N° 125/91, considerando los coeficientes de actualización suministrados por el Ministerio de Hacienda a tal efecto. Las altas del ejercicio son revaluadas a partir del mes siguiente al de su incorporación al patrimonio, una vez publicados los respectivos coeficientes al cierre del ejercicio fiscal.



  
Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

  
Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith  
10

  
Presidente  
César Atilio Gagliardone



**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA A: (Continuación)**

El monto neto del revalúo se halla registrado en la cuenta "Reserva de revalúo Ley N° 125/91" del patrimonio neto de la Empresa.

- b. Las mejoras o adiciones son capitalizadas, mientras que los gastos de mantenimiento y reparaciones que no aumentan el valor de los activos ni su vida útil, son cargados a resultados en el Periodo en que se producen.
- c. Las depreciaciones son computadas a partir del mes siguiente al de alta, mediante cargos mensuales a resultados sobre la base del sistema lineal, en los años estimados de vida útil impositiva. Los porcentajes anuales de depreciación así establecidos, se exponen en el Anexo A a los presentes estados financieros.
- d. El valor residual de los bienes revaluados considerados en su conjunto no excede el valor corriente en plaza al cierre de cada ejercicio.

**8. Previsiones.**

Las provisiones descriptas en el Anexo E son registradas de acuerdo a los siguientes criterios:

- a. Previsión para eventuales incobrables.

Esta previsión se constituye considerando la mora registrada en la cartera de créditos por ventas y en función del riesgo inherente de las actividades financiadas por la empresa. Los porcentajes mínimos utilizados para su estimación, aplicados sobre los saldos al cierre de cada ejercicio, han sido:

Atraso	Cuentas personales	Obligaciones a cobrar	
		Maquinarias	Vehículos
Entre 3 y 6 meses	15%	5%	10%
Entre 6 y 12 meses	25%	15%	25%
Entre 12 y 18 meses	50%	-	-
Entre 12 y 24 meses	-	25%	50%
Entre 24 y 36 meses	-	50%	75%



*[Signature]*  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

*[Signature]*  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

*[Signature]*  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA A: (Continuación)**

Atraso	Cuentas personales	Obligaciones a cobrar	
		Maquinarias	Vehículos
Superior a 18 meses	100%	-	-
Superior a 36 meses	-	100%	100%

Adicionalmente, para los casos en gestión de cobro directo (refinanciados) y judicial, la gerencia ha constituido otras provisiones sobre la base de estimaciones que efectuara sobre posibles quebrantos por incobrabilidad.

No obstante, debe destacarse que la mayoría de los créditos en esta situación, se encuentran suficientemente avalados con documentos, y poseen garantías reales sobre los bienes vendidos emitidas a favor de la Empresa.

b. Previsión para desvalorización de inventarios de repuestos.

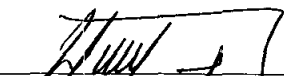
Esta previsión ha sido estimada considerando el nivel de obsolescencia y la antigüedad de los repuestos, excepto motores, sin movimientos en stock. Los porcentajes de castigo sobre los saldos al cierre de cada ejercicio, han sido los siguientes:


Antigüedad en el stock	Porcentaje
Más de 24 meses	25%
Más de 36 meses	50%
Más de 48 meses	75%
Más de 60 meses	100%

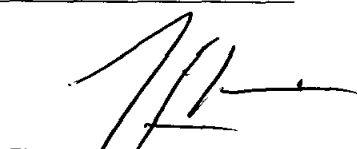
c. Previsión para desvalorización de maquinarias y automóviles.

Esta previsión ha sido estimada considerando la diferencia existente a la fecha entre el valor de costo del bien y el valor probable de recupero futuro de las maquinarias y vehículos usados e implementos a efectos de una correcta valuación a valor de mercado de los bienes en existencia.



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013

NOTA A: (Continuación)

- d. Previsión sobre inmuebles recibidos en dación de pago.  
La Gerencia, por prudencia, ha estimado conveniente constituir esta previsión para hacer frente a un eventual quebranto originado en el momento de la enajenación de los inmuebles recibidos en dación de pago.

9. Reconocimientos de ingresos y gastos.

Los ingresos, así como los gastos incurridos en las actividades operativas son reconocidos contablemente en el momento de su devengamiento.

10. Efectivos y sus equivalentes

Para la confección del estado de flujos de efectivos se consideran dentro del concepto de efectivos y sus equivalentes los saldos en efectivo y disponibilidades en cuentas bancarias.

11. Impuesto a la Renta.

El Impuesto a la Renta se basa en la utilidad contable antes de este concepto, ajustada por las partidas que la ley incluye o excluye para la determinación de la renta neta imponible, a la que se le aplica la tasa vigente del 10%. Si bien la NIF 20 – Impuesto diferido emitida por el Consejo de Contadores Públicos del Paraguay requiere la contabilización de dicho impuesto, se optó por no registrarlo dado que el importe resultante no es material en relación con el patrimonio al 31 de marzo de 2013 y 2012 ni con relación a los resultados de los años terminados en esas fechas.



Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith

Presidente  
César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA A: (Continuación)**

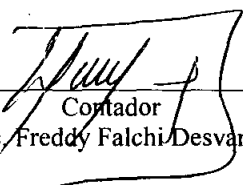
**12. Uso de Estimaciones Contables.**

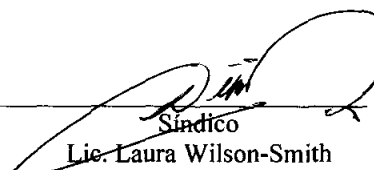
La preparación de los estados financieros requiere por parte de la Dirección de la empresa la aplicación de estimaciones contables relevantes y la realización de juicios y supuestos en el proceso de aplicación de las políticas contables que afectan a los importes de activos y pasivos registrados y los activos y pasivos contingentes revelados a la fecha de la emisión de los presentes estados financieros, como así también los ingresos y gastos registrados en el año. Los resultados reales pueden diferir de las estimaciones realizadas.

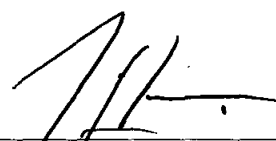
A pesar de que las estimaciones realizadas por la Dirección de la empresa se han calculado en función de la mejor información disponible al 31 de marzo de 2013, es posible que acontecimientos que puedan tener lugar en el futuro obliguen a su modificación en los próximos años. El efecto en los estados financieros de las modificaciones que, en su caso, se derivasen de los ajustes a efectuar durante los próximos años, es reconocido en el año en que la estimación es modificada y en los años futuros afectados, o sea, se registra en forma prospectiva.

Las áreas más significativas en las que la Dirección de la empresa ha realizado estimaciones de incertidumbre y juicios críticos en la aplicación de políticas contables y que tienen un mayor efecto sobre el importe reconocido en los estados financieros conciernen las provisiones para deudores incobrables y por obsolescencia, las inversiones, las amortizaciones y el cargo por impuesto a la renta. Los resultados reales futuros pueden diferir de las estimaciones y evaluaciones realizadas a la fecha de preparación de los presentes estados financieros.



  
Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

  
Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith

  
Presidente  
César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**


**NOTA B: CRÉDITOS POR VENTAS**

La composición de este rubro al 31 de Marzo de 2013 y 2012 es la siguiente:

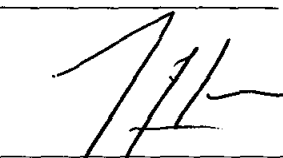
	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
<b>Corriente</b>		
Obligaciones a cobrar	72.375.495	40.954.001
Cuentas personales	5.293.832	5.615.821
Créditos en gestión judicial	1.560.264	1.521.605
Cheques Adelantados	1.714.866	1.480.244
Cheques en gestión de cobro	165.576	339.400
(-) Previsión para incobrables (Anexo E)	(2.245.783)	(2.127.423)
(-) Intereses a devengar sobre ventas (i)	(4.297.338)	(3.417.165)
	-----	-----
Total corriente	74.566.912	44.366.483
	-----	-----
<b>No corriente</b>		
Obligaciones a cobrar	46.594.262	46.468.990
(-) Intereses a devengar sobre ventas (i)	(5.337.138)	(4.786.516)
	-----	-----
Total no corriente	41.257.124	41.682.474
	-----	-----
Total créditos por ventas	115.824.036	86.048.957
	=====	=====

- (i) Comprende intereses a devengar por ventas a crédito, reconociendo el ingreso correspondiente con el transcurso del tiempo.



  
Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

  
Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith

  
Presidente  
César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA B: (Continuación)**

La siguiente es la evolución de la provisión para deudores incobrables:

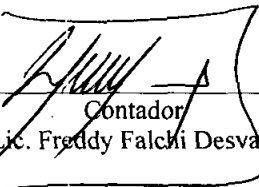
	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
Saldos al inicio	2.359.451	2.203.196
Constitución de Provisiones	0	0
Utilización de Provisiones	0	(75.773)
Ajuste por dif. de cambio	(113.668)	0
	-----	-----
<b>Total</b>	<b>2.245.783</b>	<b>2.127.423</b>
	=====	=====

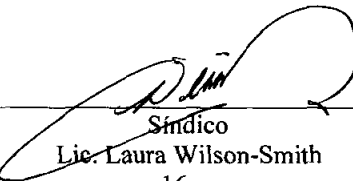
**NOTA C: OTROS CRÉDITOS**

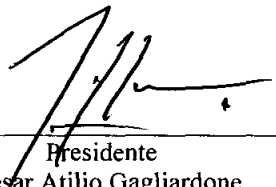
Se encuentran compuestos por:

	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
<b>Corriente</b>		
Anticipos de importaciones	1.524.268	23.762
Deudores varios	700.782	713.134
Anticipo de impuesto a la renta	458.078	274.027
Seguros a vencer	650	0
Anticipos a proveedores	357	473
Anticipo a directores	78.000	103.132
Impuesto al valor agregado	2.160.587	1.443.228
Depósito en garantía	2.589	2.589
Anticipos varios	255.873	91.959
	-----	-----
<b>Total otros créditos</b>	<b>5.281.184</b>	<b>2.652.304</b>
	=====	=====



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA D: BIENES DE CAMBIO**

La composición de esta cuenta al 31 de Marzo de 2013 y 2012 es la siguiente:

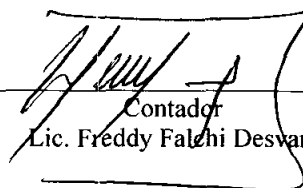
**Corriente**

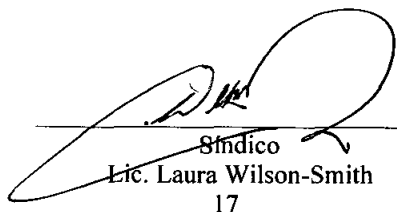
	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
Autovehículos	17.131.475	19.983.802
Tractores, cosechadoras y maquinarias viales	33.576.514	32.130.910
Repuestos	15.737.942	13.717.826
Implementos	13.352.527	10.585.155
	-----	-----
Sub total (Anexo F)	79.798.458	76.417.693
	-----	-----
Importaciones en curso	21.998.197	30.149.657
(-) Previsión p/ desvalorización de repuestos (Anexo E)	(2.218.095)	(1.851.674)
(-) Previsión p/desvalorización de maquinarias y vehículos (Anexo E)	(800.000)	(438.538)
	-----	-----
Total bienes de cambio	98.778.560	104.277.138
	=====	=====

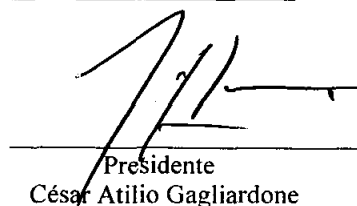
**No Corriente**

Bienes inmuebles recibidos en dación de pago	1.459.314	2.116.205
(-) Previsión s/ inmuebles recibidos en dación de pago (Anexo E)	(300.000)	(296.670)
	-----	-----
Total bienes inmuebles	1.159.314	1.819.535
	=====	=====



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falzhi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 17

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA D: (Continuación)**

Evolución de la provisión por desvalorización:

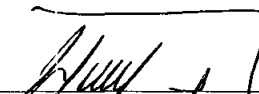
	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
Saldos al inicio	3.238.212	2.518.702
Constitución de provisiones	79.883	68.180
	-----	-----
Saldos al cierre	3.318.095	2.586.882
	=====	=====


**NOTA E: INVERSIONES**


La composición de este rubro al 31 de Marzo de 2013 y 2012 es la siguiente:

	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
<b>No Corriente</b>		
DLS Rent a Car S.A.	9.596.049	8.062.514
RGM S.A.	1.095.319	942.565
	-----	-----
Total inversiones	10.691.368	9.005.079
	-----	-----



  
Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

  
Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith

  
Presidente  
César Atilio Gagliardone



**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA F: CUENTAS A PAGAR**

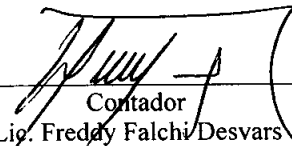
La composición de este rubro al 31 de Marzo de 2013 y 2012 es la siguiente:

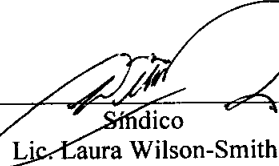
	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
<b>Provisiones</b>		
Por compras de bienes y servicios	4.942.491	2.321.645
Comisiones sobre ventas a pagar	509.522	284.923
Impuesto al Valor Agregado	2.093.620	1.728.011
Tarjeta de Débito Corporativo	10.551	11.656
Por retenciones varias	88.459	88.353
Acreeedores Varios	2.720.828	2.857.431
	-----	-----
Total provisiones	10.365.471	7.292.019
	-----	-----

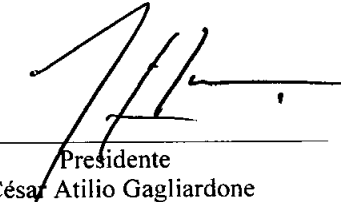
**Proveedores**

AGCO Brasil	16.876.196	2.384.817
Metalfor	2.230	270.900
AGCO Argentina	84.495	0
Perkins Internacional Ltda.	0	132.070
Jumil	0	1.393
JCB Sales Ltd.	33.371	398.819
Batavia Parts	1.041	13.955
Carlos Mainero y Cía.	43.352	2.569
Agco U.K.	0	1.648
	-----	-----
Total proveedores	17.040.685	3.206.171
	-----	-----



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 19

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA F: (Continuación)**

**Deuda Comercial**

Por ventas de vehículos	137.278	237.308
Por ventas de maquinarias	207.023	250.392
Anticipo Vta. De Inmuebles	0	984.233
Por ventas de repuestos	70.949	46.704
Anticipo de clientes para transferencias	30.459	120.620
	-----	-----
Total Deuda Comercial	445.709	1.639.257
	-----	-----
Total cuentas a pagar	<u>27.851.865</u>	<u>12.137.447</u>

**NOTA G: DEUDAS FINANCIERAS**

**Deudas bancarias**

Se expone a continuación la composición de las deudas financieras al 31 de Marzo de 2013 y 2012:

Banco	% de interés anual	Tipo de moneda	En miles de guaraníes			
			31.03.2013		31.03.2012	
			Capital	Interés	Total	Total
<b>CORRIENTES</b>						
Regional - Itaú - BBVA	7,28%	US\$	20.238.378	3.058.559	23.296.937	19.205.025
Regional.- Itaú	10,50%	GS.	5.240.341	979.364	6.219.705	4.493.487
Sub-total			25.478.719	4.037.923	29.516.642	23.698.512
(-) Intereses a devengar			0	(3.788.580)	(3.788.580)	(2.790.480)
Total deudas bancarias corrientes			<u>25.478.719</u>	<u>249.343</u>	<u>25.728.062</u>	<u>20.908.032</u>
<b>NO CORRIENTES</b>						
Regional.- Itaú - BBVA	7,28%	US\$	32.586.099	2.979.635	35.565.734	31.747.830
Regional.- Itaú	10,50%	GS.	4.650.000	669.296	5.319.296	3.010.200
Sub-total			37.236.099	3.648.931	40.885.030	34.758.030
(-) Intereses a devengar			0	(2.794.413)	(2.794.413)	(2.517.463)
Total deudas bancarias no corrientes			<u>37.236.099</u>	<u>854.518</u>	<u>38.090.617</u>	<u>32.240.567</u>



Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 20

Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA H: CARGAS SOCIALES A PAGAR**

Su composición al 31 de Marzo de 2013 y 2012 es la siguiente:

	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
Aguinaldos a Pagar	247.695	193.382
Aportes patronales a pagar	275.977	195.472
	-----	-----
<b>Total cargas sociales a pagar</b>	<b>523.672</b>	<b>388.854</b>
	=====	=====

**NOTA I: GASTOS DEL PERSONAL**

Los gastos del personal incurridos por la entidad han sido los siguientes:

	Mar-13	Mar-12
	-----	-----
Remuneraciones	2.258.787.553	2.070.600.345
Cargas sociales	503.681.994	399.486.753
<b>Total</b>	<b>2.762.469.547</b>	<b>2.470.087.098</b>
	-----	-----



*[Signature]*  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

*[Signature]*  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 21

*[Signature]*  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA J: RESULTADOS FINANCIEROS**

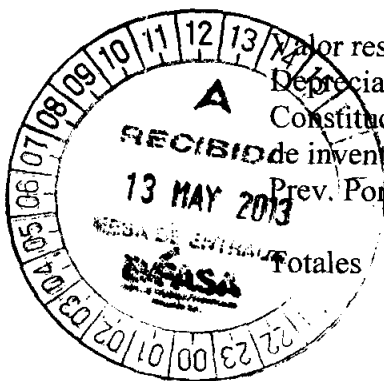
Su composición al 31 de Marzo de 2013 y 2012 es la siguiente:

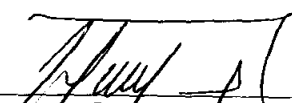
	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
<b>Ingresos financieros</b>		
Intereses caja de ahorro	3.214	4.323
Intereses por refinanciación y moratorios	130.522	371.415
Intereses por ventas a crédito	3.711.278	2.741.600
Diferencia de Cambio	8.183.432	0
	-----	-----
Total ingresos financieros	12.028.446	3.117.338
	-----	-----
<b>Egresos financieros (Anexo H)</b>	<b>(10.974.341)</b>	<b>(2.371.639)</b>
	-----	-----
Total resultados financieros	1.054.105	745.699
	=====	=====


**NOTA K: EGRESOS (INGRESOS) QUE NO REPRESENTAN APLICACIONES (ORÍGENES) DE FONDOS**


Este rubro, expuesto en el estado de flujo de efectivo ajustando la utilidad del ejercicio, se compone de los siguientes conceptos:

	31.03.2013	31.03.2012
	-----	-----
	(Gs. 000)	(Gs. 000)
Valor residual de bienes de uso vendidos	750.000	1.070.865
Depreciaciones de bienes de uso	147.266	600.000
Constitución de previsión para desvalorización de inventario de repuestos	79.883	68.180
Prev. Por Incobrables	(113.668)	(75.773)
	-----	-----
<b>Totales</b>	<b>863.481</b>	<b>1.663.272</b>
	=====	=====



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 22

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

---

**NOTA L: VENTA DE CARTERA**

Durante el ejercicio de Enero a Marzo de 2013 la empresa, vendió parte de su cartera de cuentas por cobrar documentadas a entidades financieras de plaza por US\$ 3.039.060,00. Las mismas fueron vendidas sin garantías.

**NOTA M: INSTRUMENTOS FINANCIEROS**

Como resultado del curso normal de los negocios de la entidad surgen exposiciones a riesgos de crédito, riesgo de tasa de interés y riesgo de moneda.

**Riesgo de crédito**

La Dirección tiene políticas de crédito que permiten monitorear este riesgo de forma continua y espera un correcto comportamiento crediticio y los eventuales incumplimientos están cubiertos razonablemente por las provisiones existentes.

**Riesgo de tasa de interés**

El detalle de los pasivos financieros que devengan intereses se expone en la Nota G.

**Riesgo de moneda**

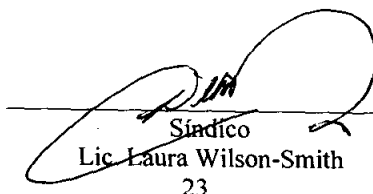
La entidad incurre en riesgos de moneda extranjera en ventas y compras denominadas en monedas diferentes al guaraní. La moneda que origina principalmente este riesgo es el Dólar Estadounidense. Este riesgo es monitoreado de forma de mantener la exposición al mismo en niveles aceptables.



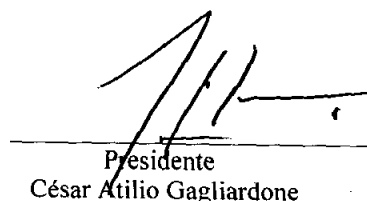
---

  
Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

---

  
Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith  
23

---

  
Presidente  
César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**El siguiente es el detalle de la exposición al riesgo de moneda:**

	31.03.2013		31.03.2012	
	US\$	Gs. (000)	US\$	Gs. (000)
<b>ACTIVO</b>				
<b>Activo corriente</b>				
Disponibilidades	3.830.811,87	15.409.172	2.582.984,32	11.168.902
Créditos por ventas	15.779.833,80	63.473.277	11.200.391,01	48.430.827
<b>Activo no corriente</b>				
Créditos por ventas	10.088.746,20	40.581.275	10.746.685,45	46.468.990
<b>Total activo</b>	<b>29.699.391,87</b>	<b>119.463.724</b>	<b>24.530.060,78</b>	<b>106.068.719</b>
<b>PASIVO</b>				
<b>Pasivo corriente</b>				
Deudas comerciales	-4.230.084,99	-17.040.686	-740.337,12	-3.206.171
Deudas financieras	-5.042.209,47	-20.312.289	-3.856.928,34	-16.703.161
<b>Pasivo no corriente</b>				
Deudas financieras	-8.282.165,96	-33.364.291	-6.679.520,15	-28.926.931
<b>Total pasivo</b>	<b>-17.554.460,42</b>	<b>-70.717.266</b>	<b>-11.276.785,61</b>	<b>-48.836.263</b>
<b>Posición Neta</b>	<b>12.144.931,45</b>	<b>48.746.458</b>	<b>13.253.275,17</b>	<b>57.232.456</b>



*[Signature]*  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

*[Signature]*  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 24

*[Signature]*  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

**NOTA N: SALDOS Y TRANSACCIONES CON COMPAÑIAS VINCULADAS**

Los saldos con compañías vinculadas son las siguientes:

	<u>Mar-13</u>	<u>Mar-12</u>
<b>ACTIVO</b>		
<b>ACTIVO CORRIENTE</b>		
<b>Créditos por ventas</b>		
DLS Rent a Car S.A.	<u>2.607.790.805</u>	<u>1.231.979.537</u>
	<u>2.607.790.805</u>	<u>1.231.979.537</u>
<b>ACTIVO NO CORRIENTE</b>		
<b>Inversiones</b>		
DLS Rent a Car S.A.	9.596.049.437	8.062.515.058
RGM S.A.	<u>1.095.318.159</u>	<u>942.563.620</u>
	<u>10.691.367.596</u>	<u>9.005.078.678</u>
<b>TOTAL ACTIVO</b>	<u><u>13.299.158.401</u></u>	<u><u>10.237.058.215</u></u>
<b>PASIVO</b>		
<b>PASIVO CORRIENTE</b>		
<b>Deudas comerciales</b>		
DLS Rent a Car S.A.	135.430.596	0
RGM S.A.	<u>118.164.719</u>	<u>0</u>
	<u>253.595.315</u>	<u>0</u>
<b>Deudas diversas</b>		
Milford Invest Ltd.	<u>2.398.795.178</u>	<u>2.658.630.426</u>
	<u>2.398.795.178</u>	<u>2.658.630.426</u>
<b>TOTAL PASIVO</b>	<u><u>2.652.390.493</u></u>	<u><u>2.658.630.426</u></u>



*[Signature]*  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

*[Signature]*  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 25

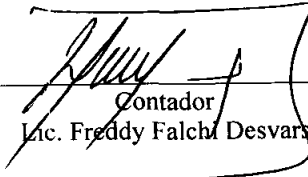
*[Signature]*  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

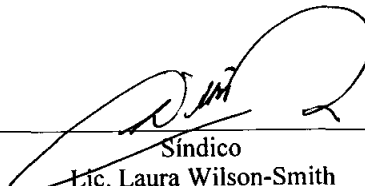
**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

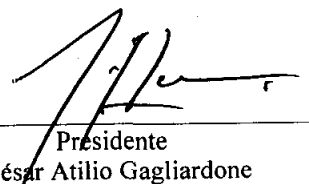
**NOTA N: (Continuación)**

<b>Concepto</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
<u>Dividendos pagados a:</u>		
 <u>Venta de mercaderías a:</u>		
DLS Rent a Car S.A.	867.929.438	0
 <u>Compra de mercaderías de:</u>		
DLS Rent a Car S.A.	162.311.556	0
RGM S.A.	753.675.379	0



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 26

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone





# Colegio de Escribanos del Paraguay



CERTIFICO: Que es fotocopia  
fiel del original. CONSTE.-

SERIE BP



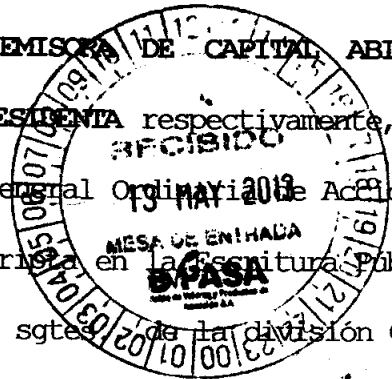
Nº 6841191

ESCRIBANO : LILIANA B. CABALLERO ZARZA  
NOTARIA PÚBLICA  
LOCALIDAD : ASUNCIÓN CENTRO Nº 921  
DIRECCIÓN : PASADISE DE LA TRINIDAD Nº 3212 - Bº HIPODROMO  
REGISTRO : 921 TEL. 558 661  
ASUNCIÓN - PARAGUAY



PARA TESTIMONIOS Y ACTUACIONES

1. TRANSCRIPCIÓN DE ACTA DE DIRECTORIO SOLICITADA POR LA FIRMA DE  
 2. LA SOBERA HERMANOS SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL Y COMERCIAL  
 3. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO.-----  
 4. ESCRITURA NÚMERO: SEIS. (Nº.6).-----  
 5. En la ciudad de Asunción, capital de la República del Paraguay, a los  
 6. NUEVE días del mes de MAYO del año DOS MIL TRECE, ANTE MÍ: LILIANA B.  
 7. CABALLERO ZARZA, Notaria Pública, Titular del Registro Nº.921, con Cédula  
 8. Tributaria (RUC) Nº.1075932-8, COMPAECEN: el señor CÉSAR Atilio  
 9. GAGLIARDONE DOS SANTOS, con cédula de identidad Nº.247.600, y la  
 10. Licenciada BERNARDINA EMILCE BURGOS DE FERNÁNDEZ, con cédula de identidad  
 11. Nº.763.384, ambos paraguayos, casados, domiciliados a los efectos de este  
 12. acto en la casa Nº.1947 de la Avenida Eusebio Ayala de esta ciudad,  
 13. mayores de edad, capaces, quienes manifiestan haber cumplido con las  
 14. leyes de carácter personal relativas a este tipo de acto jurídico, de mi  
 15. conocimiento, doy fe.- El señor CÉSAR Atilio GAGLIARDONE DOS SANTOS y la  
 16. Licenciada BERNARDINA EMILCE BURGOS DE FERNÁNDEZ concurren al acto en  
 17. nombre y representación de la firma DE LA SOBERA HERMANOS SOCIEDAD  
 18. ANÓNIMA INDUSTRIAL Y COMERCIAL EMISORA DE CAPITAL ABIERTO, en sus  
 19. caracteres de PRESIDENTE y VICEPRESIDENTA respectivamente, según consta  
 20. en el Acta Nº.890 de la Asamblea General Ordinaria de Accionistas del 24  
 21. de abril de 2013, que tengo transcrita en la Escritura Pública Nº.5 del  
 22. 06 de mayo del 2013, al folio 16 y sgtes de la división Civil, sección  
 23. "A", a la que me remito para lo que hubiere lugar en derecho, doy fe.- La  
 24. firma DE LA SOBERA HERMANOS SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL Y COMERCIAL  
 25. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO, con Cédula Tributaria (RUC) Nº.80014256-0,



Que es fotocopia  
CONSTE.-

LILIANA B. CABALLERO ZARZA  
NOTARIA Y ESCRIBANA PÚBLICA  
REGISTRO N.º. 921  
PASO DE PAZ N.º. 3212  
TEL. 558.681  
ASUNCIÓN, PARAGUAY

LILIANA B. CABALLERO ZARZA  
NOTARIA Y ESCRIBANA PÚBLICA  
REGISTRO N.º. 921  
PASO DE PAZ N.º. 3212  
TEL. 558.681  
ASUNCIÓN, PARAGUAY

fue constituida por Escritura Pública N.º.5 del 27 de febrero de 1957, autorizada ante el Escribano Público Adolfo R. Ortúzar, donde constan su objeto, domicilio, capital social, sistema de administración, y demás circunstancias legales, habiendo sido aprobado su Estatuto Social y reconocida su personería jurídica por Decreto del Poder Ejecutivo de la Nación N.º.25.888 del 02 de abril de 1957, e inscrita en el Registro Público de Comercio, bajo el N.º.183, en la página 89 y sgtes., del Libro Seccional respectivo en el año 1957.- Luego, dicho Estatuto Social tuvo las modificaciones siguientes: 1) Por Escritura Pública N.º.73 del 10 de mayo de 1968, autorizada ante el Escribano Público Julio César Troche, y aprobada por Decreto del Poder Ejecutivo de la Nación N.º.35.062 del 02 de agosto de 1968, e inscrita en el Registro Público de Comercio, bajo el N.º.295, en la página 154 y sgtes., del Libro Seccional respectivo, el 10 de agosto de 1968. 2) Por Escritura Pública N.º.455 del 30 de diciembre de 1981, autorizada ante el Escribano Público Luis María Zubizarreta, y aprobada por Decreto del Poder Ejecutivo de la Nación N.º.33.021, del 12 de mayo de 1982, e inscrita en el Registro Público de Comercio bajo el N.º.602, al folio 61 y sgtes. del Libro Seccional respectivo el 25 de mayo de 1982. 3) Por Escritura Pública N.º.615 del 23 de diciembre de 1989, autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N. Livieres B., e inscrita en el Registro Público de Comercio, bajo el N.º.117, serie "B", al folio 892 y sgtes., sección Contratos, el 16 de febrero de 1990. 4) Por Escritura Pública N.º.108 del 26 de julio de 1990, autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N. Livieres B., e inscrita en el Registro Público de Comercio, bajo el N.º.562, serie "B", al folio 4.880 y sgtes., sección Contratos, el 07 de agosto de 1990. 5) Por Escritura Pública N.º.77 del 25 de mayo de 1994, autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N. Livieres B., e inscrita en el Registro Público de





# Colegio de Escribanos del Paraguay



CERTIFICADO: Que es fotocopia  
fiel del original. CONSTE.-



SERIE BP

Nº 6841192

LILIANA E. CABALLERO ZARZA

ESCRIBANO NOTARIO PÚBLICO ZARZA

LOCALIDAD : ASUNCION Nº 921

DIRECCION : PASADISEO PATRIA Nº 3212

REGISTRO : ASUNCION - PARAGUAY

PARA TESTIMONIOS Y ACTUACIONES

1. Comercio bajo el Nº.604, serie "D", al folio 3.049 y sgtes., sección Contratos, el
2. 16 de junio de 1994; y en el Registro de Personas Jurídicas y Asociaciones bajo el
3. Nº.330, al folio 3.321 y sgtes., el 17 de junio de 1994. 6) Por Escritura Pública
4. Nº.29 del 28 de abril de 1995, autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N.
5. Livieres B., e inscripta en el Registro de Personas Jurídicas y Asociaciones, bajo
6. el Nº.450, serie "A", al folio 6.401 y sgtes., el 22 de junio de 1995, y en el
7. Registro Público de Comercio, bajo el Nº.829, serie "D", al folio 6.344 y sgtes.,
8. el 27 de junio de 1995. 7) Por Escritura Pública Nº.540 del 24 de noviembre de
9. 1995, autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N. Livieres B., e inscripta en
10. el Registro de Personas Jurídicas y Asociaciones, bajo el Nº.754, serie "B", al
11. folio 10.179, el 21 de diciembre de 1995, y en el Registro Público de Comercio,
12. bajo el Nº.1.470, serie "D", al folio 10.595 y sgtes., el 26 de diciembre de 1995.
13. 8) Por Escritura Pública Nº.674 del 28 de noviembre de 1995, autorizada ante la
14. Escribana Pública Carmen Montiel Garcoete, e inscripta en el Registro de Personas
15. Jurídicas y Asociaciones, bajo el Nº.755, serie "B", al folio 10.125, el 21 de
16. diciembre de 1995, y en el Registro Público de Comercio, bajo el Nº.1.471, serie
17. "D", al folio 10.610 y sgtes., el 26 de diciembre de 1995.- 9) Por Escritura
18. Pública Nº.112 del 09 de noviembre de 1998, autorizada ante el Escribano Público
19. Lorenzo N. Livieres B., e inscripta en el Registro Público de Comercio, bajo el
20. Nº.114, serie "A", al folio 864 y sgtes., sección Contratos, el 12 de febrero de
21. 1999, y en el Registro de Personas Jurídicas y Asociaciones, bajo el Nº.32, al
22. folio 408, serie "B", el 16 de febrero de 1999.- 10) Por Escritura Pública Nº.21
23. del 08 de mayo de 2002, autorizada ante el Escribano Público José María Livieres
24. Guggiari, e inscripta en el Registro Público de Comercio, bajo el Nº.717, serie
25. "B", al folio 5961 y sgtes., sección Contratos, el 10 de setiembre de 2002, y en



Que es fotocopia  
LILIANA CABALLERO ZARZA

LILIANA CABALLERO ZARZA  
NOTARIA Y ESCRIBANA PUBLICA  
REGISTRO NUM. 921  
PASO DE PATRIA NUM. 3212  
TELEFONO 558.661  
ASUNCION - PARAGUAY

LILIANA CABALLERO ZARZA  
NOTARIA Y ESCRIBANA PUBLICA  
REGISTRO NUM. 921  
PASO DE PATRIA NUM. 3212  
TELEFONO 558.661  
ASUNCION - PARAGUAY

el Registro de Personas Jurídicas y Asociaciones, bajo el N°.429, al folio 4355, serie "A", el 10 de setiembre de 2002.- 11) Por Escritura Pública N°.82 del 23 de setiembre de 2002, autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N. Livieres B., e inscrita en el Registro de Personas Jurídicas y Asociaciones, bajo el N°.838, al folio 7888, serie "B", el 13 de diciembre de 2002, y en el Registro Público de Comercio, bajo el N°.934, serie "B", al folio 7460 y sgtes., sección Contratos, el 18 de diciembre de 2002.- Las citadas escrituras públicas tengo íntegramente transcriptas en la Escritura Pública N°.7 del 04 de febrero de 2005, al folio 15 y sgtes., de la división Civil, sección "A", a la que me remito para lo que hubiere lugar en derecho, doy fe.- 12) Por Escritura Pública N°.129 del 05 de diciembre de 2005 autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N. Livieres B., e inscrita en el Registro de Personas Jurídicas y Asociaciones, bajo el N°.394, al folio 3226, serie "E", y en el Registro Público de Comercio, bajo el N°.155, serie "E", al folio 1661 y sgtes., sección Contratos, ambas el 14 de febrero de 2006, cuya fotocopia autenticada tengo agregada a la Escritura Pública N°.105 del 26 de marzo de 2007, al folio 588 y sgtes., de la división Comercial, sección "A", a la que me remito para lo que hubiere lugar en derecho, doy fe.- 13) Por Escritura Pública N°.49 del 30 de setiembre de 2009 autorizada ante el Escribano Público Lorenzo N. Livieres B., e inscrita en la Dirección General de los Registros Públicos, Sección Personas Jurídicas y Asociaciones, bajo el N°.490, al folio 5655, serie "F", y en el Registro Público de Comercio, Registro de Contratos, bajo el N°.448, serie "B", al folio 5711, ambas el 26 de noviembre de 2009, cuya fotocopia autenticada tengo agregada a la Escritura Pública N°.4 del 17 de marzo de 2010, al folio 12 y sgtes., de la división Civil, sección "A", a la que me remito para lo que hubiere lugar en derecho, doy fe.- El señor **CÉSAR ATILIO GAGLIARDONE DOS**





# Colegio de Escribanos del Paraguay



CERTIFICADO: Que es fotocopia  
fiel del original. CONSTE.-

SERIE BP



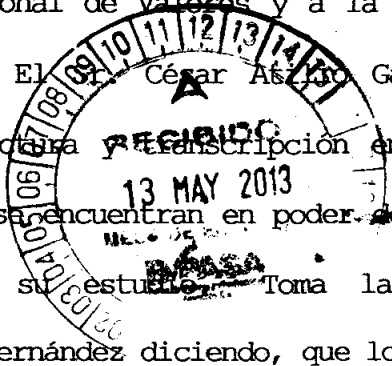
Nº 6841193

LILIANA E. CABALLERO ZARZA  
ESCRIBANO - NOTARIO SECRETARIA PUBLICA ZARZA  
LOCALIDAD : ASUNCION REGISTRO Nº 921  
DIRECCION : PASADIZO PATRIAN Nº 3212 - Bº HIPODROMO  
REGISTRO : 921 ASUNCION - PARAGUAY



PARA TESTIMONIOS Y ACTUACIONES

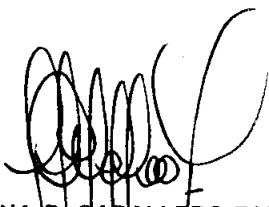
1. **SANTOS** y la Licenciada **BERNARDINA EMILCE BURGOS DE FERNÁNDEZ** por la  
 2. representación invocada, **DICEN**: Que me solicitan para lo que hubiere  
 3. lugar en derecho, la transcripción en el Registro Público a mi cargo, del  
 4. Acta de Directorio, Nº.893 del 09 de mayo de 2013, que me presentan y  
 5. transcripta íntegramente es del tenor siguiente: "**ACTA 893**. En la ciudad  
 6. de Asunción, Capital de la República del Paraguay, a los nueve días del  
 7. mes de mayo del año dos mil trece, siendo las diez horas, se reúnen los  
 8. miembros del Directorio de la firma **DE LA SOBERA HNOS. S.A.I.C.E.C.A.** en  
 9. el local social de la misma, en la Avenida Eusebio Ayala No.1947,  
 10. Asunción; el Presidente, Sr. César Atilio Gagliardone Dos Santos,  
 11. Vicepresidenta Bernardina Emilce Burgos de Fernández y el Director  
 12. Titular Divino José Martínez, así como la Síndico Titular Sra. Laura  
 13. Wilson-Smith, para tratar el siguiente Orden del Día: - **Aprobación del**  
 14. **Balance General y el Cuadro Demostrativo de la Cuenta Ganancias y**  
 15. **Pérdidas del Primer Trimestre del Ejercicio 2013.**- Abierto el acto por el  
 16. Sr. César Atilio Gagliardone y comprobado el quórum, dice que el motivo  
 17. de esta reunión es someter a la consideración del Directorio y del  
 18. Síndico Titular el Balance General, Estado de Resultados Financieros y  
 19. Anexos del Primer Trimestre del Ejercicio 2013, a los efectos de  
 20. presentar a la Comisión Nacional de Valores y a la Bolsa de Valores y  
 21. Productos de Asunción S.A.- El Sr. César Atilio Gagliardone prosigue  
 22. diciendo que se omita la lectura y transcripción en el Acta de estos  
 23. documentos, pues los mismos se encuentran en poder de los presentes con  
 24. suficiente antelación para su estudio. Toma la palabra la Lic.  
 25. Bernardina Emilce Burgos de Fernández diciendo, que los Estados Contables

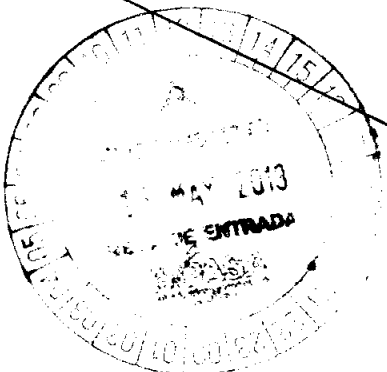


COPIA QUE SE COPIA  
DEL JUICIO Y UNITE.

LILIANA B. CABALLERO ZARZA  
NOTARIA Y ESCRIBANA PUBLICA  
REGISTRO NUM. 921  
PASO DE PATRIA NUM. 3212  
TEL. 558.66  
ASUNCIÓN - PARAGUAY

del Primer Trimestre representan fielmente la situación financiera y económica de la firma en este Periodo, por lo que propone su aprobación y presentación a las instituciones mencionadas precedentemente, acorde a las resoluciones que reglamentan las formas y plazos de presentación de los Estados Contables de una Sociedad Emisora.- Esta moción es aprobada por unanimidad.- Sin otro punto que tratar, siendo las diez horas y treinta minutos se levanta la sesión". Siguen las firmas. Es copia y en fotocopia autenticada dejo agregada a esta escritura para lo que hubiere lugar en derecho, doy fe.- De este modo queda hecha la transcripción solicitada.- **PREVIA LECTURA Y RATIFICACIÓN**, firman ante mí, de todo lo cual y de haber recibido personalmente la declaración de voluntad de los otorgantes, doy fe.- **FIRMADOS: CÉSAR ATILIO GAGLIARDONE DOS SANTOS- BERNARDINA EMILCE BURGOS DE FERNÁNDEZ. ANTE MI: LILIANA B. CABALLERO ZARZA. ESTÁ MI FIRMA Y SELLO NOTARIAL. SIGUE LA HOJA DE SEGURIDAD DE ACTUACIÓN NOTARIAL N° .4392955. SERIE AQ.-**

  
LILIANA B. CABALLERO ZARZA  
NOTARIA Y ESCRIBANA PUBLICA  
REGISTRO NUM. 921  
PASO DE PATRIA NUM. 3212  
TEL. 558.66  
ASUNCIÓN, PARAGUAY



C O N ... /// ...



# Colegio de Escribanos del Paraguay

CERTIFICO: Que es fotocopia  
Resolución 106/90 - Corte Suprema de Justicia  
fiel del original. CONSTE.-



## ACTUACIÓN NOTARIAL

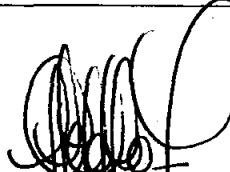
SERIE A

LILIANA B. CABALLERO ZARZA  
ESCRIBANA Y ESCRIBANA PÚBLICA  
LOCALIDAD PASO DUTRA PATRIA N° 3212 - B° HIPODROMO  
DIRECCION TEL. 558.661  
REGISTRO ASUNCIÓN 921 PARAGUAY



N° 4392955

...///... CUERDA fielmente con su escritura matriz N° SEIS (6).-  
folio 22 Y SGTES.- del Protocolo de la División CIVIL  
Sección " A " del Registro Notarial N° 921  
con asiento en ASUNCIÓN.-  
y autorizada por LILIANA B. CABALLERO ZARZA.-  
en el carácter de TITULAR.- de dicho Registro,  
expido esta PRIMERA copia para DE LA SOBERA HERMANOS S.A.I.C.E.C.A.  
a los NUEVE días del mes  
de MAYO del año. DOS MIL TRECE.-

  
LILIANA B. CABALLERO ZARZA  
NOTARIA Y ESCRIBANA PÚBLICA  
REGISTRO NÚM. 921  
PASO DUTRA PATRIA NÚM. 3212  
TEL. 558.661  
ASUNCIÓN, PARAGUAY



## INFORME DEL SÍNDICO

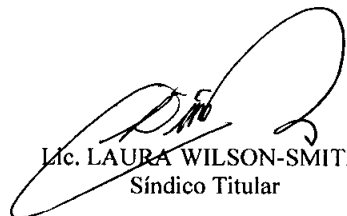
Asunción, 09 de Mayo de 2013

En mi carácter de Síndico Titular, he examinado el Balance General, Cuadro Demostrativo de Pérdidas y Ganancias, correspondiente al periodo finalizado el 31 de marzo de 2013.

Los Estados Contables mencionados se basan en documentaciones que reflejan adecuadamente la situación Patrimonial, Financiera y Económica de **DE LA SOBERA HNOS. S.A.I.C. E.C.A** y están confeccionados de acuerdo con normas legales y fiscales vigentes y con Principios de Contabilidad Generalmente Aceptados.

En consecuencia, doy mi aprobación de los referidos documentos.

Atentamente,

  
Lic. LAURA WILSON-SMITH  
Síndico Titular



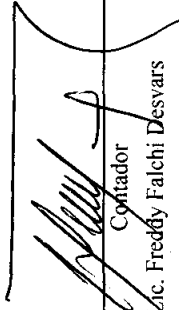


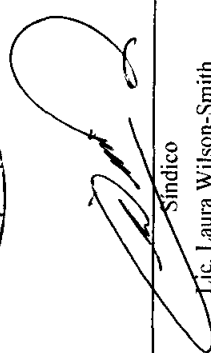
DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO  
ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013


BIENES DE USO  
(En miles de guaraníes)

CUENTAS	VALORES DE ORIGEN					DEPRECIACIONES					VALOR NETO	
	AL INICIO DEL PERÍODO	ALTAS DEL PERÍODO	BAJAS DEL PERÍODO	REVALÚO DEL PERÍODO	AL CIERRE DEL PERÍODO	ACUMULADAS AL INICIO DEL PERÍODO	%	DEL PERÍODO	BAJAS DEL PERÍODO	REVALÚO DEL PERÍODO		ACUMULADAS AL CIERRE DEL PERÍODO
Instalaciones	2.503.130	43.330	0	0	2.546.460	2.049.730	20	91.428	0	0	2.141.158	405.302
Inmuebles	41.091.672	367.719	0	0	41.459.391	3.111.716	0	138.797	0	0	3.250.513	38.208.878
Muebles y equipos	5.050.188	77.943	0	0	5.128.131	3.658.303	10	163.178	0	0	3.821.481	1.306.650
Máquinas de taller	293.150	0	0	0	293.150	214.618	10	9.573	0	0	224.191	68.959
Rodados	5.122.989	381.688	(147.266)	0	5.357.411	1.853.773	20	82.687	0	0	1.936.460	3.420.951
Herramientas de taller	2.023.484	41.684	0	0	2.065.168	1.688.056	20	75.296	0	0	1.763.352	301.816
Equipos de informática	4.645.712	40.859	0	0	4.686.571	4.037.423	25	180.088	0	0	4.217.511	469.060
Mejoras en predio ajeno	484.146	1.182	0	0	485.328	200.721	20	8.953	0	0	209.674	275.654
Obras en ejecución	7.300.290	1.824.598	0	0	9.124.888	0	0	0	0	0	0	9.124.888
Totales 31/03/2013	68.514.761	2.779.003	(147.266)	0	71.146.498	16.814.340		750.000	0	0	17.564.340	53.582.158
Totales 31/03/2012	61.921.381	1.975.969	(1.070.865)	0	62.826.485	14.300.802		600.000	0	0	15.825.292	47.001.193




  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars


  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith


  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

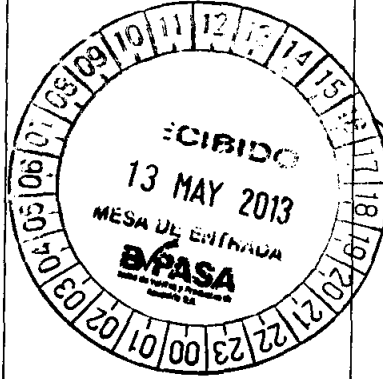
DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO


ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013

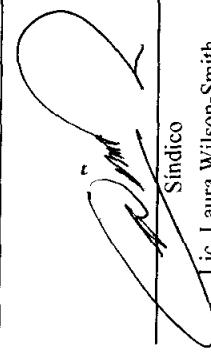
ACTIVOS INTANGIBLES

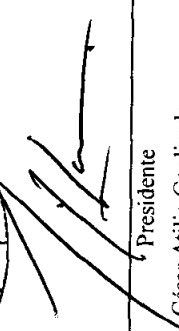
(En miles de guaraníes)

CUENTAS	VALORES DE ORIGEN				AMORTIZACIONES				NETO RESULTANTE
	AL INICIO DEL PERIODO	AUMENTOS	DISMINUCIONES	AL CIERRE DEL PERIODO	AL INICIO DEL PERIODO	DEL PERIODO	BAJAS	ACUMULADAS AL CIERRE DEL PERIODO	
Franquicias Pagadas	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Totales 31/03/2013	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Totales 31/03/2012	0	0	0	0	0	0	0	0	0



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atílio Gagliardone

DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

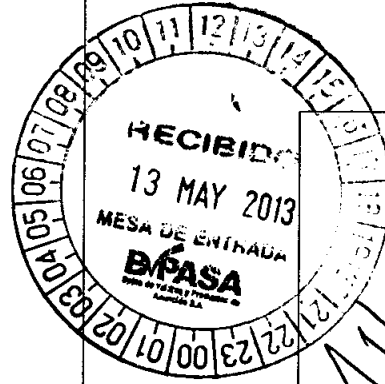
ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013

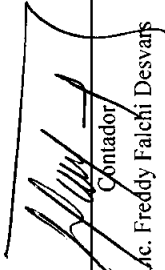
INVERSIONES, ACCIONES, DEBENTURES Y OTROS TÍTULOS EMITIDOS EN SERIE

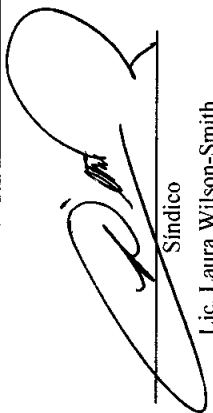
PARTICIPACIÓN EN OTRAS SOCIEDADES


(En miles de guaraníes)

Denominación y características de los valores Emisor	Clase	Valor nominal unitario	Cantidad	Valor nominal total	Valor patrimonial proporcional	Valor de libros	Valor de cotización	Información sobre el Emisor		Resultado último balance		
								% de participación	Actividad principal	Capital	Resultado Del ejercicio	Patrimonio neto
DLS Rent. A Car S.A.	Ordinarias	1.000	7.980	7.980.000	1.616.049	9.596.049	1.000	99,75%	Alquiler	8.000.000	1.620.100	9.620.100
RGM S.A.	Ordinarias	10.000	100	1.000.000	95.319	1.095.319	10.000	25,00%	Import. Rptos.	5.000.000	381.273	5.381.273
Totales						10.691.368						
Periodo actual						10.691.368						
Periodo anterior						9.005.079						




  
 Lic. Freddy Faichi Desvars  
 Contador


  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 Síndico


  
 César Atilio Gagliardone  
 Presidente

DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013

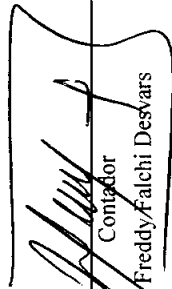
OTRAS INVERSIONES

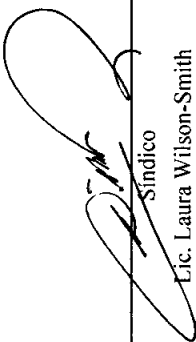
(En miles de guaraníes)


CUENTAS	Valor de Costo	Amortización	Valor de cotización	Valor registrado año actual	Valor registrado año anterior
Inversiones					
Corrientes					
Sub total				N/A	
Inversiones					
No corrientes					
Sub total				N/A	
Totales				N/A	



NOTA: Anexo no aplicable para De La Sobera Hnos. S.A.I. y C.E.C.A.

  
 Lic/ Freddy Falchi Desvars  
 Contador

  
 Lic. Laura Wilson-Smith  
 Síndico

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

## DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

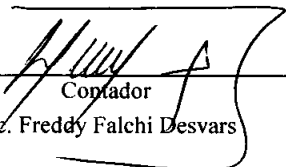
ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013

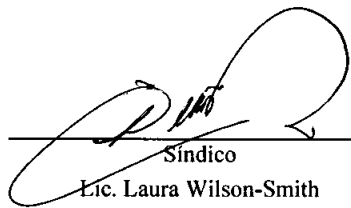


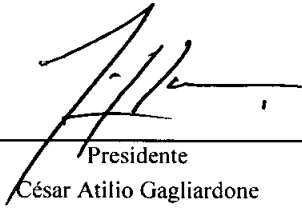
## PREVISIONES

(En miles de guaraníes)

RUBROS	SALDOS AL INICIO DEL PERÍODO	AUMENTOS	DISMINUCIONES	TRANSFERENCIAS	SALDOS AL CIERRE DEL PERÍODO
<b>DEDUCIDAS DEL ACTIVO</b>					
Previsiones para eventuales incobrables (Nota A.8.a)	2.359.451	0	0	(113.668)	2.245.783
Previsión para desvalorización de inventario de repuestos (Nota A.8.b)	2.138.212	79.883	0	0	2.218.095
Previsión para desvalorización de maquinarias y vehículos (Nota A.8.c)	800.000	0	0	0	800.000
Previsión sobre inmuebles recibidos en dación de pago (Nota A.8.d)	300.000	0	0	0	300.000
<b>Total 31/03/2013</b>	<b>5.597.663</b>	<b>79.883</b>	<b>0</b>	<b>(113.668)</b>	<b>5.563.878</b>
<b>Total 31/03/2012</b>	<b>4.721.898</b>	<b>89.605</b>	<b>(21.425)</b>	<b>(75.773)</b>	<b>4.714.305</b>

  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

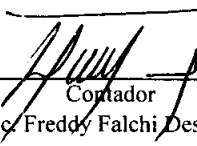
**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**



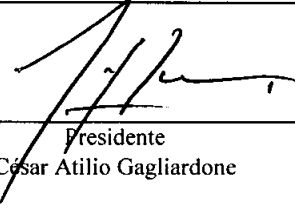
**COSTO DE VENTAS**

**(En miles de guaraníes)**

	31/03/2013	31/03/2012
<b>I. COSTO DE BIENES DE CAMBIO VENDIDOS</b>		
Existencia al comienzo del Periodo	82.467.024	69.521.013
<b>Más:</b>		
Compras	53.807.390	35.782.304
	136.274.414	105.303.317
<b>Menos:</b>		
Existencia al cierre del Periodo (Nota D)	79.798.458	76.417.693
Total costo de bienes de cambio vendidos	56.475.956	28.885.624
<b>II. COSTO DE EXPLOTACIÓN DE TALLER (Anexo H)</b>	493.741	350.669
<b>TOTAL COSTO DE VENTAS</b>	56.969.697	29.236.293

  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

## DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO

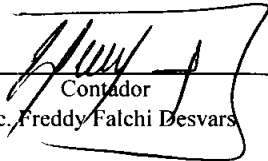
ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013

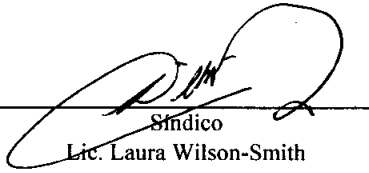
ACTIVOS Y PASIVOS EN MONEDA EXTRANJERA  
(En miles de guaraníes)

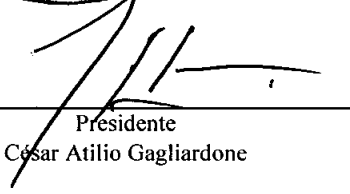
Detalle	Moneda extranjera		Cambio vigente	Moneda Local	
	Clase	Monto		Monto Periodo actual	Monto Periodo anterior (i)
<b>Activo</b>					
<b>Activo corriente</b>					
Caja y Valores a Dep.	US\$	2.974.174,90	4.022,43	11.963.410	9.788.125
Banco caja de ahorro US\$	US\$	856.636,97	4.022,43	3.445.762	1.380.776
Créditos por ventas	US\$	15.779.833,80	4.022,43	63.473.277	48.430.827
<b>Total activo corriente</b>	US\$	19.610.645,67	4.022,43	78.882.449	59.599.728
<b>Activo no corriente</b>					
Créditos por ventas	US\$	10.088.746,20	4.022,43	40.581.275	46.468.990
<b>Total activo no corriente</b>	US\$	10.088.746,20	4.022,43	40.581.275	46.468.990
<b>Total activo en moneda extranjera</b>	US\$	29.699.391,87	4.022,43	119.463.724	106.068.718
<b>Pasivo</b>					
<b>Pasivo corriente</b>					
Letras a pagar a proveedores del exterior	US\$	4.230.084,99	4.028,45	17.040.686	3.206.171
Otros Pasivos	US\$	5.042.209,47	4.028,45	20.312.289	16.703.161
<b>Total pasivo corriente</b>	US\$	9.272.294,46	4.028,45	37.352.975	19.909.332
<b>Pasivo no corriente</b>					
Obligaciones a pagar bancarias	US\$	8.282.165,96	4.028,45	33.364.291	28.926.931
<b>Total pasivo no corriente</b>	US\$	8.282.165,96	4.028,45	33.364.291	28.926.931
<b>Total pasivo en moneda extranjera</b>	US\$	17.554.460,42	4.028,45	48.746.458	57.232.455

(i) Cambio vigente al 31/03/2012 Activos Gs. 4.324,03 = US\$ 1. - Pasivos Gs. 4.230,69 = US\$ 1.



  
Contador  
Lic. Freddy Falchi Desvars

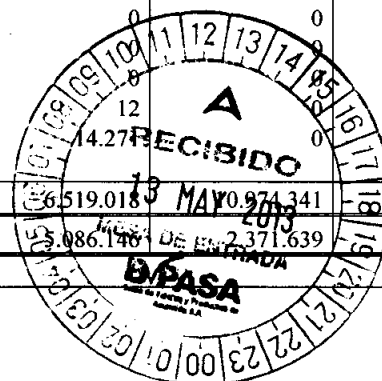
  
Síndico  
Lic. Laura Wilson-Smith

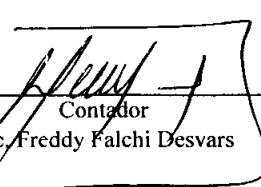
  
Presidente  
César Atilio Gagliardone

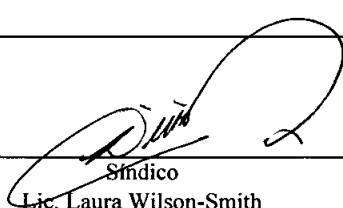
**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

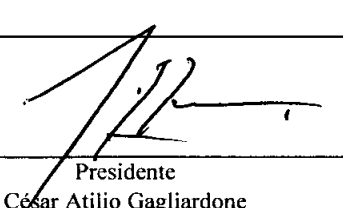
**INFORMACIÓN REQUERIDA SOBRE COSTOS Y GASTOS**  
**(En miles de guaraníes)**

RUBROS	COSTO DE EXPLOTACIÓN TALLER	GASTOS DE ADMINISTRACIÓN	GASTOS DE COMERCIALIZACION	GASTOS FINANCIEROS (NOTA J)	TOTAL DEL PERÍODO
Diferencia de cambio	0	0	0	9.808.926	9.808.926
Sueldos y otras remuneraciones	0	1.113.702	1.145.086	0	2.258.788
Comisiones	0	93.538	1.994.237	0	2.087.775
Intereses Bancarios	0	0	0	1.065.390	1.065.390
Gastos de ventas	0	0	1.063.220	0	1.063.220
Previsión Desvalorización	0	0	79.883	0	79.883
Depreciaciones de bienes de uso (Anexo A)	0	750.000	0	0	750.000
Contribuciones sociales	0	185.338	318.344	0	503.682
Taller - trabajos de terceros	437.735	0	0	0	437.735
Costos de Garantía	0	0	413.793	0	413.793
Publicidad y propaganda	0	0	382.047	0	382.047
Remuneraciones Director y sindico	0	209.060	0	0	209.060
Gastos de Rodados	0	67.525	115.985	0	183.510
Gastos de representación	0	171.824	0	0	171.824
Otros Impuestos	0	163.221	0	0	163.221
Honorarios y remuneraciones por servicios	0	115.394	26.357	0	141.751
Seguridad y Vigilancia	0	130.870	0	0	130.870
Gastos de transferencias	0	0	129.790	0	129.790
Encomiendas y Correos	0	126.020	0	0	126.020
Agua, Luz y teléfono	0	125.411	0	0	125.411
Gastos de Movilidad	0	9.153	835.994	0	845.147
Pasantía Y Otros Operarios	0	116.558	0	0	116.558
Primas de seguro	0	115.233	0	0	115.233
Mantenimientos y reparaciones	0	101.322	0	0	101.322
Gastos Bancarios	0	0	0	100.025	100.025
Gastos de Limpieza y Cafetería	0	81.991	0	0	81.991
Impuestos, tasas y patentes	0	76.890	0	0	76.890
Alquileres pagados	0	72.848	0	0	72.848
Papelería y útiles	0	60.723	0	0	60.723
Explotación taller	56.006	0	0	0	56.006
Donaciones Y Contribuciones	0	28.237	0	0	28.237
Gastos Sociales Y Suscripciones	0	24.107	0	0	24.107
Gastos de informática	0	21.729	0	0	21.729
Gastos de Capacitación	0	16.898	0	0	16.910
Otros Gastos	0	31.073	0	0	45.344
Totales al 31/03/2013	493.741	4.008.665	6.519.018	100.971.341	21.995.765
Totales al 31/03/2012	350.669	3.694.549	5.086.148	2.371.639	11.503.003



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

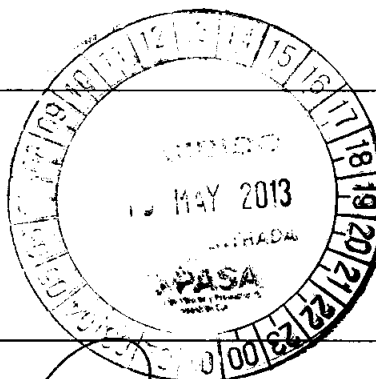
  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone

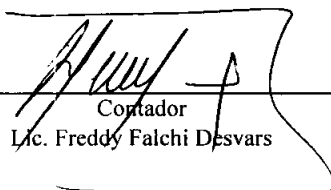


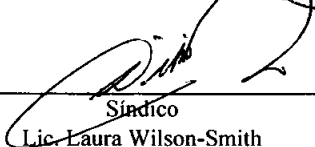
**DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO**  
**ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013**

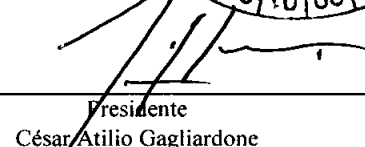
**DATOS ESTADÍSTICOS**

INDICADORES OPERATIVOS	ACUMULADOS AL FIN DEL PERÍODO	
	31/03/2013	31/03/2012
<b>VOLUMEN DE TRANSACCIONES</b>		
Cantidad de tractores, cosechadoras y maquinarias viales vendidas	166	60
Cantidad de autovehículos vendidos	179	155
Número de clientes en cartera:		
- Por tractores, cosechadoras y maquinarias	432	288
- Por autovehículos	518	396
<b>OTROS INDICADORES</b>		
Cantidad de empleados	230	209
Cantidad de sucursales	9	9



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone


## DE LA SOBERA HNOS. S.A.I. y C. EMISORA DE CAPITAL ABIERTO


ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE MARZO DE 2013


## DATOS ESTADÍSTICOS

ÍNDICE	ACUMULADOS AL FIN DEL PERÍODO	
	31/03/2013	31/03/2012
<b>LIQUIDEZ (1)</b>	3,53	4,82
<b>ENDEUDAMIENTO (2)</b>	0,45	0,34
<b>RENTABILIDAD DEL PERÍODO (3)</b>	0,01	0,02
(1) <u>ACTIVO CORRIENTE</u> PASIVO CORRIENTE		
(2) <u>TOTAL PASIVO</u> PATRIMONIO NETO		
(3) <u>RESULTADOS ANTES DEL IMPUESTO Y LA RESERVA LEGAL</u> <u>PATRIMONIO NETO EXCLUIDO LOS RESULTADOS Y LA</u> <u>RESERVA LEGAL DEL PERÍODO</u>		



  
 Contador  
 Lic. Freddy Falchi Desvars

  
 Síndico  
 Lic. Laura Wilson-Smith

  
 Presidente  
 César Atilio Gagliardone